

GODOVI

MAŠNI NAMENI

14. 01. 24	NEDELJA 2. MED LETOM	8. 00	+ Marija Samsa, Ilirska Bistrica
	1 Sam 3,3-10.19; Ps 40; 1 Kor 6,13-15.17-20; Jn 1,35-42	10.00	Za žive in pokojne župljane
15.	PONEDELJEK Apsalom, koprski škof	18. 00	++Stanko in Ivan Leskovec, Zavratac
16.	TOREK Honorat, škof	18. 00	++Mirko, Marija in Evgen Gregorič, Dekani 210
17.	SREDA Anton Puščavnik, opat	18. 00	+ Tomanja Kocjančič, Dekani 173, 8. dan
18.	ČETRTEK Marjeta Ogrska, kneginja	18. 00	++Elda in Valerija Stepančič, Dekani 180
19.	PETEK Makarij Aleksandrijski, škof	18. 00	+ Vera Cupin, Dekani 302
20.	SOBOTA Fabijan in Sebastjan, muč.	18. 00	++Marija in Marjo Cupin, Dekani 303
21. 01. 24	NEDELJA BOŽJE BESEDE 3. MED LETOM	8. 00	++Boštjan in Slavko Rupnik, Med. Brdo 56
	Jon 3,1-5.10; Ps 25; 1 Kor 7,29-31; Mr 1,14-20	10. 00	Za žive in pokojne župljane

Bralci: Marš in Toplikar
Prošnje bereta: Neža in Živa
Strežniki:

Vita, Melani, Andrej in Emanuel

Pisarna Na voljo sem vam ob torkih in četrkih od 10 - 12. ure in vsak dan eno uro pred mašo, razen ob nedeljah in praznikih.

Oznanila župnije Dekani; odgovarja: Bogdan Berce, župnik, tel. 041 653 163; e-mail: bogdan.berce@rkc.si; Župnija Dekani, Dekani 207, pošta Dekani 6271; tel: **05 658 2190**; TRR SI56 0432 1000 3491 053; <http://zupnija-dekani.rkc.si/>

OZNANILA

župnije

Dekani

Leto XXVI, št. 03
14. januar 2024
2. NEDELJA MED LETOM

CERKVE MARIJE V NEBOVNJE



Evangelij je resnica

Tisti čas je Janez Krstnik spet stal tam in še dva izmed njegovih učencev.

Ozrl se je na Jezusa, ki je šel mimo, in rekel:

»Glejte, Jagnje Božje!«

Učenca sta slišala, kaj je rekel, in odšla za Jezusom.

Jezus pa se je obrnil, in ko je videl, da gresta za njim, jima je dejal:

»Kaj iščeta?«

Rekla sta mu:

»Rabi (kar pomeni učitelj), kje stanuješ?«

Rekel jima je:

»Pridita in bosta videla.«

Šla sta torej in videla, kje stanuje, ter ostala pri njem tisti dan.

Bilo je okrog desete ure.

(Jn 1,35-39)

BOG NAS PREBUJA IZ SPANJA

»Govori, kajti tvoj hlapec posluša.« (1 Sam 3,10)

Samuel je spal, ko je prvič slišal, da ga nekdo kliče po imenu. Stekel je k učitelju, toda ni ga klical Eli. Vrnil se je v posteljo, vendar je še dvakrat

zaslišal glas. Ko je tretjič prišel k Eliju, je duhovnik spoznal, da ga kliče Gospod. Bog, ki z veseljem kliče soje ljudstvo, je zdaj poklical Samuela, zato mu je Eli dal brezčasen nasvet: »Reci: 'Govori, Gospod, kajti tvoj hlapec poslušá'«.

Ta isti Bog želi nagovoriti tudi nas. Ni ga težko slišati, toda tako kot Samuel se mu moramo naučiti prislunhiti. Dobra novica je, da nas Bog ljubi in želi, da slišimo njegov glas. Zato si vzemimo k srcu Elijeve besede.

Govori, Gospod Bog želi, da bi ga poznali. Nenehno nam govori in se nam poskuša razodevati. Lahko verujemo, da ima sporočilo za nas, zato pogumno izrazimo željo, da bi ga slišali. To pomeni, da sedemo pred Gospoda in samo k njemu usmerimo srce. »Govori, Gospod. Rad bi te bolje spoznal.«

Tvoj hlapec. Vse, kar imamo, prihaja od Boga. Naš gospodar je, mi pa smo njegovi hvaležni in ponižni služabniki, ki želimo slišati in upoštevati njegovo besedo. To pomeni, da ne čakamo križemrok na sporočila iz nebes. Izročimo se Gospodu z voljnim srcem, odprimo se božjim načrtom, četudi se razlikujejo od naših. »Tvoj služabnik sem, Gospod. Pripravljen sem izpolnjevati tvojo voljo«.

Poslušá. Ni lahko slišati Božjega glasu, kadar nas obdaja hrup. Če želimo prislunhiti Gospodu, bomo morali poiskati miren kraj proč od truščá, ki lahko zaduši Gospodov glas. Morda bomo morali utišati tudi tesnobne misli in dvome. A z Božjo pomočjo lahko pustimo ob strani te misli in raje prislunhimo njegovemu glasu. »Umiri mi srce, Gospod. Poslušám te.«

»Govori, Gospod, tvoj hlapec poslušá.«

Nekaj zanimivosti o Svetem pismu – zapisani Božji besedi

Sveto pismo (SP) je prevedeno v več kot 3380 jezikov. Prevodi so pomagali pri soustvarjanju narodnih jezikov. Tudi slovenščina se je začela razvijati z Dalmatinovim prevodom Biblije (1584).

Jurij Dalmatin velja za prvega slovenskega prevajalca Biblije. Njegov protestantski prevod SP je izšel leta 1584. Potrebni je bilo več kot dvesto let, da je izšla katoliška izdaja SP, imenovana Japljeva Biblija, ki je izhajala med letoma 1783–1802. A prevod je pošel. Tako je več prevajalcev pod mentorstvom škofa Wolfa izdalo t. i. Wolfovo Biblijo. Za pesniško preoblikovano izdajo SP je poskrbel Simon Gregorčič. Poseben pomen ima tudi prevod grške NZ v prekmurščino, za katerega sta poskrbela brata Štefan in Mikloš Küzmič, znan kot Küzmičev Nouvi zakon (1771). Poseben pomen ima Mariborski prevod SP (1959–1961), ki ga je pripravljál dr. Matija Slavič. Gre



namreč za prvi prevod SZ knjig iz hebrejščine v slovenščino, medtem ko je celotna NZ prevedena iz grškega izvornika. Prevod je vstopil v bogoslužno rabo. Leta 1974 je izšla še popravljena različica Mariborske izdaje, imenovana Ekumenska izdaja SP, saj so jo pripravljali katoličani in protestanti. Zadnji prevod v slovenščino se imenuje Standardni prevod Svetega pisma. Prvič je izšel 1996. Pred nekaj leti pa je izšel še prevod Jeruzalemske biblije. Izšla je Nova zaveza in Psalmi.

A

SREČANJE MOLITVENE SKUPINE Vabim vse molivke na letni pogovor o molitvi. Letos se bomo pogovarjali o skupni molitvi. Zberemo se **v sredo, 17. 1. 2024 po maši.**

MOLITVENA OSMINA ZA EDINOST KRISTJANOV V četrtek, 18. 1. 2024 začnemp molitve osmino za edinost kristjanov. Pridruži se nam lahko vsak, ki veruje, da moremo ljudje z Božjo pomočjo ustvariti edinost in mir.

OBISKI DOMOV – Dopoldne kdor želi. Pokličite 041 653 163		
Petek, 19. 01.	Od 16h do 20h	Od 4a do 10
Sobota, 20. 01	Od 9.30 do 17h	Od 17 do 22

Molitev rožnega venca. Namen v mesecu januarju: Za božji blagoslov v novem letu.

Češčenje Svetega Rešnjega Telesa. Častili bomo z adoracijo.

Sprejemam namene za maše za februar in marec.

Čiščenje in krašenje cerkve od št. 71 do 80.

V pričakovanju.

- **22.-24. 1. 2024 - Svetopisemski maraton**
- **24. 1. 2024 ob 18. uri v stolnici EKUMENSKO SREČANJE vseh glavnih verstev na Primorskem.**

Za dobro voljo

SREČANJE – Učitelj vpraša učenca: »Tvoj oče gre iz kraja A v kraj B in hodi 5 km na uro. Tvoj stric gre iz kraja B v kraj A in hodi 4 km na uro. Kje se bosta srečala?« – Učenec: »Kot vedno: v gostilni.«

DELITEV ZAKRAMENTOV IN ZAKRAMENTALOV - KRST: Za nedeljo krsta se dogovorimo s starši ob prijavi otroka za krst. Prej se udeležijo priprav za krst otroka. – **POROKA:** zaročenca opravita tečaj in se nato dogovorimo za zapisnik in poroko. Datum poroke izbereta zaročenca sama in se nato mesec dni pred poroko oglasita pri župniku. **SPOVED:** v cerkvi sem na voljo za spoved pred sveto mašo in po dogovoru. **POGREB:** - za uro in mašo se dogovorimo v župnišču.